

第93回 全国高校野球選手権鹿児島大会









選手も応援もみんながひとつになって全力を出しきった「夏」



観客席が一体となった応援



連日の全校応援も盛り上がりました



町民の皆さんに呼びかけて、バス3台で応援に出発!





保護者は揃いの橙色のシャツで応援!



ダンス部は、チアガール姿で応援



一塁側観客席はびっしり応援者で埋りました



「じょじょんきばれ!なでしこに負けるな」の横断幕も

多くの励ましの声をいただき 校OB、さらには県外からも 地域の方々はもちろん、高 に大きくなっていきました。 に大きくなっていきました。 ぱいです。本当に感謝の気持ちでいっ出しきったと思います。この励ましで生徒達は力を 選手、指導者、保護者が一結果につながったと思います。長していったことが、今回の日戦一戦一戦ごとに生徒達が成 ましで生徒達は力を (をいただき)・ん、高

今回、3年生が大きな財産 「これまでやって来たことは 「これまでやって来たことは 間違いではない」ということ を確信しています。 「野球を通じて人間育成」と いうスローガンを再認識して、 一からやっていきたいと思い



5

ま年最後の夏、勝ち進むことを は合には負けましたが、本当に決 目標にしていましたが、本当に決 りしたのは、スタンド席ー塁側が が援に来てくださった方々でびっ に援に来てくださった方々でびっ にがしていたことでした。 は合には負けましたが、応援の 数では勝てた気がしました。 さつま町で生まれて、育ったことを誇りに思います。 応援では優勝. に、びっく 本当に決

崎山 貴斗 投手(3年)

さんの励ま る策し かに

ij

の夏を戦い抜けたこれ地域の方々と四者一は選手、指導者、保護

けたことに悔いはあ四者一体となってこ日、保護者、そして

日分達にとって 一にプレー した夏は

神村 泰幸 監督

四者一体の戦いに悔いな

宮脇 諒 主将(3年)

祝準優勝

薩摩中央高校準優勝までの道のり

F4213		
1回戦	7月3日(日)	2-0〔串良商〕
2回戦	7月9日(土)	5 -2〔鹿児島城西〕
3回戦	7月13日(水)	8-0〔沖永良部〕
4回戦	7月15日(金)	5-4〔加治木〕
準々決勝	7月17日(日)	13-3〔伊集院〕
準決勝	7月22日(金)	4-2〔鹿児島実〕
決 勝	7月23日(土)	1 - 9 〔神村学園〕



強豪校相手に投げぬいた、崎山投手

摩中央高校」が見事決勝戦へード校2校を倒し、地元「薩大会で、ノーシードながらシ回全国高校野球選手権鹿児島の全国高校野球選手権鹿児島の 快学 #]

ならず、 ラツとし

史に残る快挙を成し遂ば優勝という創部以来、町学園に敗れはしたものの 薩摩中央高校ナ ⊗動を与えてくれま-・地元「さつま町」に した活躍は、観客のA びばげましれ、町の歴でのの、準 しにみツ

8月号 目

- 2 感動をありがとう、 薩摩中央高校ナイン
- 4 地域医療の現状と課題を探る
- まちのニュース
- 13 町のイメージキャラクター募集
- 14 町住宅団地の案内
- 16 町職員採用試験の案内
- 17 川薩地区中学校総合体育大会結果
- 18 がんばれ!スポーツ少年団
- 19 川内川激特 鶴田ダム再開発速報
- 20 くらしの情報
- 23 がんばれ認定農業者
- 24 農産加工グループの紹介
- 25 誕生・おくやみ 1歳で~す、保健師だより
- 26 人・夢 休日在宅医・薬局

■表紙の写真説明

感動ありがとう 薩摩中央高校ナイン



吹奏楽部も汗だくになりながら応援!

つが

んの応援

寮

里

見

現状と課題について薩摩郡医師会の草野潤会課題があります。と、救急医療体制の整備など、本町にも様々な「地域医療」について、高齢化社会、医師不

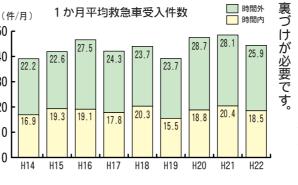
長にお聞きしました。

思います。 あります。 てい った国民健康保険税が他の市 ずの患者さんが他市町に流れ が大切であり、 環器系の疾患が増えていると 高齢者特有の脳血管障害、 必要だと痛感しています。 療機関としての医者の整備が 町で使われてしまう訳で、 ればさつま町で受診できるは 対する医療の充実を図ること 状況を的確に把握し、 ■本町の疾患状況について さつま町も年々高齢化が進 疾患の状況についても、 ます。 町民の皆さんが払 疾患統計を充実し 医者さえ確保され 現在調査中で それに 医 循

■慢性的疾患と救急医療に

者を診ることの両方を備える の病気を診ることと、 慢性的な疾患いわゆる普通 救急患

> 裏づけが必要です。 それを支えるには医療経営の 者だけでなくナー スも必要で 事が理想ですが、 マンパワー が必要です。 それには医



でいます (1か月平均45件)を受け入の(1か月平均45件)を受け入います。 田対応しています。 日対応しています。 のに次医療機関として、36種摩郡医師会病院は、当地域 50 1 40 30 20 当地域唯 5

■薩摩郡医師会病院の状況

ていると思います。況については、順調 好評で大変助かっています。しており、職員や患者さんに 投影装置や外科用×線テレビ 装置等については、 無償貸与していただいた一般 の整備が経営を圧迫しかねな ので、 順調に推移

診断装置は、 明なうえ、 に大いに活用されてい 夜間にナー スの少ない時間帯 ICU・CCU室で活用し、 (生態モニタ) については、 軽量で画像も鮮 な為に

けないと思います。

また、 薩摩郡医師会病院の経営状 平成21年度に町より 今年3月に貸与して 常時使用 医療機器

いただい 、携帯型超音波画像活用されています。 た、 患者監視装置

郡医師会病院もPRが必要

医師会病院の診療科

■郡医師会病院の診療科目 ■医師会病院の施設整備に

います。からも良い感触をいただいてります。まだ未定ですが、県 ζ いMRIの購入を申請してお 地域医療再生基金を活用 解像力にすぐれた、 新し

で確定ではない状況です。 ただ、 東日本大震災の関係

重宝しています。 災害時等の対応も可能であり コンパクト 多い ですね。 ることを知らない患者さん医師会病院に整形外科が りと について 目等についてもっとPRしな た方が患者さんの負担も軽く

て済むと思います。

のが現状です。

町内で診

もあ

し訳ない も出て来ます。 機関へ行っていただくケ 限られています。 のですが、 ただくケース が、他の医療 ですから申



らないと考えています。地域に救急医療は無くてはなているように、やっぱりこの

やっぱりこの

門を閉じちゃいかんと言われ

事です。

ただ、

医者とお寺は

体的にも大きな負担を伴う仕

がなく、

また、

精神的にも肉

るを得ません。

経営だけ考えるとメリット

の救急に対する支援に頼らざ

厳しいものがあり、

行政から

でみますと全く赤字ですから、

■救急医療の充実について

救急医療については、単独

している状況にあります。 標準医師数と比較しても、不足5人となっています。 ち人となっています。 薩摩郡医師は、平成13年の半数の確摩郡医師会病院の平成23年度

■地元の病院としての充

ます。

大学病院等の協力を得

偏りが進み厳しい状況であり 床研修制度) で医師の地域的

先般の医療制度改革(新臨

り医者と看護師の充足が必要

医療の充実の為には、

やは

■救急医療を含めて医師と

ながら当直をお願い

していま

救急医療の立場として、

企画記事:地域医療の現状と課題を探る!

為の病院と言う意識があり く感じます。 薩摩郡医師会は団結心を強 地元の人を守る ŧ

> ていません。 非常に難しいようで、 のお願いをしてきましたが、本町出身の医師に対して帰郷 実現し

■益崎先生が帰ってこら

変助かっています。てこられて、医師会 益崎先生が平成20年に帰っ 医師会病院も大

血縁とか地縁とかは、地域で医師会病院との繋がりも深く は重要な要素だと思い 益崎先生も本町出身で、 ます。

薩摩郡医師会病院の重症者の推移(各年1月) (人/日) 18_F 15 15.9 15.3 14.7 12 12.5 6.3 H18 01 H19.01 H20.01 H21.01 H22.01 H23.01

っています。 1日平均20人の重症入院患者となれ傾向にあり、平成23年1月は、 平均5人だった重症者が、年々増 いる18年1月は、1日

地域に医療の現状について語る、草野潤薩摩郡医師会長

してい

一人の医者が診れ

られる範囲はいと思います。

前会長の海江田会長の頃から確保ができればいいのだけど、できれば地元出身の医師の

の部分についての、

ご理解を

い患者さんがいるわけで、

そ

です。

どうしても対応できな

医師を配置することは不可能

いのですが夜間あらゆる科の全ての救急患者を診れればい

約書の調印式をおこないまし医師会病院院長と使用貸借契

日髙町長と海江田康光薩摩郡

町議会議長等の立会いのもと、

おいて、

今回導入された高度

師の少ない夜間などに特に重状況が確認できるため、看護

状況が確認できるため、看護テー ションで常時各モニター

宝されてます。

患者監視装置の説明をする益崎医師

為の調印式が行われました。 師会病院への無償貸与を行う

5月19日薩摩郡医師会病に

診断装置を購入し、

薩摩郡医

す。

ベッドサイド

及びナー

ススス

互に情報確認が可能な装置で

モニタ)と携帯型超音波画像

化・きめ細やか交付金を活用

ņ

報を把握し、各モニターで相れ、患者の心電図等の生態情」ICU・CCU室に設置さ

報を把握し、

ニタ)

患者監視装置(生体情報モ

平成22年度国の地域活性

矢

一療機器

今回、

貸与された高度医療機器の紹介

し、患者監視装置 (生体情報

医療機器の設備内容の確認し

た後、

会議室において、

中尾

高齢化社会

ついて ■今後の地域医療の確保に

したいと思います。 本町の医療の確保について 大学病院に期待

だと思います。 的に研修医制度の改正が必要 確保には苦慮しており、 大学病院も医師の 根本

人口10万人当たりの医師数

ます。 できる医師のいる病院へ行き術を身に付けたくて、指導が うなやりかたで大学病院に働 きかけています。 と若い医師がセットで来るよ する情熱を持てず、 若い医者は、 郡医師会病院も指導医 地域医療に対 ゃ はり技

(人)

350 ┌

300 250

200 150

100 50

われますが、薩摩川内市と本鹿児島県は川薩医療圏と言 町をひと括りで考えてほしく ■地域医療圏について ています。 児島県全域の平均の約88%となっ 児島県全域の平均の約88%となっ 薩摩郡医師会病院圏は、曽於・

ように見えますが、薩摩川内圏では、ほぼ充足されている 医師数について、川薩医療 摩郡医師会病院圏域では、 市と本町を分けて考えると薩 ないですね。

なり少ない状況です。 か

の医療を考えるべきであると区・祁答院地区を含めた本町 内市の入来地 看護師の確保も重要な課題で護師の労働量も増加しており の事として、 たいと思っています。 患者さんの高齢化も進み看

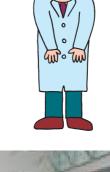
今後、

薩摩川

ます。

理解とご協力をお願いします 町民の皆様のあたたかいごないといけないと思います。 住民と三人四脚でやっていか

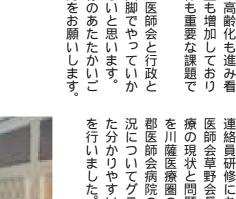
地域医療は医師会と行政と

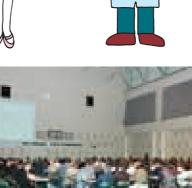






の医療を守るには」をテーマ医者も看護師も「この地域 に職員一丸となって頑張って います。 町民の方々にも自分 考えていただき 説明





で地域医療の現状について員・公民会行政連絡員研修■平成23年度地区行政推進

地区行政推進員・公民会行政館で開催された、平成23年度4月22日、宮之城総合体育 況についてグラフなどを使っ 医師会草野会長が、 連絡員研修において、 た分かりやすい説明で、 郡医師会病院の看護師等の状 現状と問題点について」(会草野会長が、「地域医 薩医療圏の医師に状況や 薩摩郡



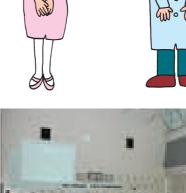
医師会との現地懇談会を開■鹿児島県医師会と薩摩郡 児島県医師会と薩摩

催され 師会主催で、 郡医師会との現地懇談会が開 県医師会の池田会長はじ 去る2月23日、 県医師会と薩摩 鹿児島県医

中尾議長などの行政も参加し 会長ほか理事及び日髙町長・ 各理事と薩摩郡医師会の草野 いて議論がなされた。 地域医療の現状課題につ め

Ţ

苦慮されてい 看護師の確保で、 やはり最大の課題は医師と いるとのことでしばで、県医師会も



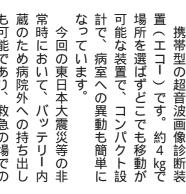
進員・公民会行政連絡員研修会毎年、年度初めに行われる、行政

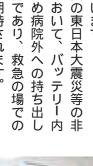
救急の場での

なっています。 ●携帯型超音波画像診断装置

1(エコー)です。約4㎏で携帯型の超音波画像診断装

活躍が期待されます も可能であり、











病院海江田院長(左)と日髙町長(右調印後に握手を交わす、薩摩郡医師会

んなで元気よくラジオ体操を行

2300

へが参加

NHKラジオで全国に生放送されまし

した。 宮之城運動公園で開催されまオ体操・みんなの体操会」が7月27日、「夏期巡回ラジ 会場には、 早朝にもかかわ

ラジオ体操を行いめり、みんな一体 本町では、 幼児から高齢者まで、 付いました。一緒に元気よく 健康づくり推

りに取り組みましょな運動を継続され、 な運動を継続され、健康づくこれを契機に体操などの適度進のまち」を宣言しました。

のブルーベリーを提供しましルテンハイム鶴宮園に鉢植え物生産科の生徒が福祉施設ア7月13日、薩摩中央高校生



、樹が身近にある生活

薩摩中央高校生物生産科





ラジオ体操終了後は総合体育館で指導者講習会も行われました

たブルーベリーを考案しましたブルーベリーを考案しました。 一学年度は室内鑑賞用として 実用性があるかを検証するために、福祉科の生徒が実習なめに、福祉科の生徒が実習ない。 とでお世話になっている3施 どでお世話になっている3施 とでお世話になっている3施 とでお世話になっている3施 とでお世話になっている3施 とでお世話になっている3施 とでおせ音になっている3施 とでおせ音になっている3施 とでおせ音になっている3施 とでお世話になっている3施 とでお世話になっている3施 とであせ話になっている3施 とであせ話になっている3施 とであせ話になっている3施 とであせ話になっている3施 とであせ話になっている3施 とであせ話になっている3施 とであせ話になっている3施



体操指導の西川先生の指導で行われました らず、

招き、ソフトボーレタででされた松本直美さんを講師にボールの日本代表として参加 体力向上啓発事業」の一環法人日本体育協会「子どものいて、文部科学省・公益財団 わ れま ζ で 、 文部科学省 ・ 月3日、 永野小 アトランタ、 した。 シドニー 」の一環 公益財団 公益財団 ۲

後の講演で、 をもっ めずに毎日続けることの大切までの体験を基に、「あきら の講演で、松本さんはこれ児童による歓迎会を行った と話されまし てチャレンジしてほし興味があることに自信

を行っ 実技では ボールの持ち方入念な準備運動

た。

歓迎式終了後の講演



細部にわたったから、投球・は って指導されまし・捕球の仕方など

と上手になりたいです」とおいただいて、とてもいい勉強だったので、いろいろ教えてだったがして、とてもいい勉強がしただいて、とてもいい勉強でなりました。これからもっただいで、とてもいいを対した。

きないます。 きないます。 きないます。 きないます。 きないでは、とが明までは、といれがらの運動に対する でもたちの心に深い印象を与 でもたちの心がることが期まる。 でもたちの心がることが期まる。 実体験に基づいた講話と思別れ会で感想を述べました。 た講話と細



トレーナーに救護方法を学ぶ児童

水の事故ゼロ

「五輪選手に学ぶ」

ソフト

ボ

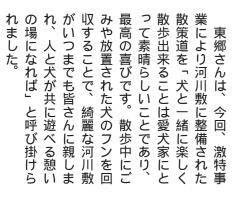
ル教室

れました。 「水辺の安全教室」 7月14日、紫尾: 小学校で が開催さ

自己防衛力を身に付けるもの水の事故を未然に防ぐためのないもの」と意識づけながら 体験をとお. に、水と遊ぶ楽しさと怖さの験の機会が少ない子どもたち 水の事故ゼロ運動は自然体 「海や川は危楽しさと怖さの

方法など水の事故を防ぐ知識泳体験、救命具を用いた救護フジャケットを着用しての水 フジャケット· ボトルを使っ. に永野 でも開催され と技術を学んでい 教室では、 この教室は、 中津川 着衣泳、 た救助法やライ 紫尾小のほかでいました。 柊野 ペット 小か

されました。
《数名の方の賛同を得て結成愛犬家の皆さんに呼び掛け、 で犬のしつけ教室指導者であは、鹿児島県動物愛護推進員場で行われました。 この団体の発足式がさつま警察署駐車 園を綺麗にする愛犬家の会」 7月13日「宮之城河川敷公





発足式終了後の記念撮影

ング・ソー ス工房エンジェルハウス」 いる農産加工グル 6月14日、 スなどを製作され 町内でド レッシ

れました。 藤波辰爾さんとの対談が行わのスタッフとプロレスラーの ープ「ソ

えてアド 話され、 感想を外部へのP 藤波さんは試食後の バ イスされまし Rなどを交 た。



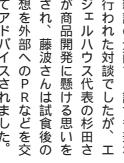
藤波さん(左から2人目)とエンジェルハウスの皆さん

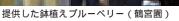
プロレスラーとの対談

ソース工房エンジェルハウス

ンジェルハウス代表の杉田さて行われた対談でしたが、エ んが商品開発に懸ける思いを 雑誌の企画で、 試食も兼ね

|犬家で河川敷をきれい







経済交流 (道の駅つるたあるじゃ

10

周年

三の世

甘さも上出来

ぶどう収穫



さつ

8月8日、19日に青森 の道の駅など、11団体が の道の駅など、11団体が の道の駅など、11団体が の道の駅など、11団体が の道の駅など、11団体が でも「さつま揚げ」」の人の来客があり、12日間で約18, 参加し、 しに になるほど人気がありま開店から約3時間で完売 間で約18,00売を行いました。、さつま町も特産 はなか

青森県鶴田町との友好交流

ねぶた製作指導者来町

た」に続き、今 から寄贈された 昨年11月に青森 たな「ねぶた」の製作に さつま鶴凧の会では、 に続き、今回は、新寄贈された「 ねぶ1月に青森県鶴田町

取り組んでいます。

日のさつま町夏祭りでのこのねぶたは、8月7指導していただきました。り方や絵の描き方などを に来町いただき、紙の貼森県鶴田町より2名の方7月8日から11日に青

運行を予定してい



障がい児学童

米衛先生の講演

催されました。 (福岡喜一郎会長 会員17人) 町ブドウ振興会

り、今年は、約4kトンの販売峰・ピオーネ等を栽培しておねでブラックオリンピア・巨本町では、10農家が3・4

り、今年は、約40トンの販売 を見込んでいます。 本年産のぶどうに仕上がり、 食味良好なぶどうに仕上がり、 復味良好なぶどうに仕上がり、 でおいしいぶどうを収穫し喜 のでいました。 でおいしいぶどうの観光農園、 を見込んでいます。

柊野

小を知って欲し

母幼稚

園

• 柊野

交野流小

ら月2日、み

みらい」園長米衛 子ども家庭支援

り扱っていますので、宅配便のほか、各直 ご利用ください いますので、ぜひ、はか、各直売所で取町内の観光農園、



た児童デイサー

ビス事業所「グ

6月22日、聖母幼稚園において、柊野小学校の児童が日頃の学習の成果を分かりやすらした自己紹介や読み聞かせ、ステージショーを行いました。ステージショーを行れたものです。 明童は、それぞれ工夫を凝めて行われたものです。 児童は、それぞれ工夫を凝らした自己紹介や読み聞いせ、らした自己紹介や読み聞いました。

一つのステー たくさんの拍- ジが終わるた

手が送られまし びに園児から、

神戸製鋼ラグビー

の指導のもと、基礎練習など参加し、トップリーグの選手志学館大学ラグビー部30名が(脇京一部長)25名のほか、 中、日本特殊陶業ラグビー部参加しました。厳しい暑さの表の元木由記雄選手ら4名が による、 スクー を行いました。 鋼コベルコスティー 神戸製鋼ラグビー 日本特殊陶業ラグビーグラウ ンドにおいて、 コベルコスティーラーズ」 尸製鋼ラグビー部「神戸製ートップリーグに所属する ルが行われ、元日本代、第13回目のラグビー 17日の2日間、 ジャパンラグ した。 から図書費の寄贈が行われまいて宮之城ロー タリー クラブ6月29日、紫尾小学校にお

平好きにな

7

7

隆成君は、 ラグビー ・の楽し

れました。山崎小5年の福永タグラグビースクールも行わ盈進小の児童23名が参加して、また、17日には、山崎小と さが分かって良かっ た と感想を話しました。 た。 楽し 学校に図書費を寄贈されてい読んで欲しい」と毎年町内のは「子ども達にたくさん本を宮之城ロータリークラブで

ます。

発を代

表

タックルをかわせるか? 『さつま読書のすすめ』に載 紫尾小学校で町が推薦する 書で学校に来て読み聞かせを 書で学校に来て読み聞かせを してくれます。また、お父さん とを目標に は「ぼくたちは1人年間百冊 を述べまし₁ っているような本をたくさん て この寄贈に児 みたいです」 5年生の大園竜之介くん



1月8日、町ものづくり企 担当教諭による意見交換会並 業振興会と高校等の進路指導 業振興会と高校等の進路指導

む12校と同振興会の会員企業私立高校及び高等専門校を含水、姶良、霧島地区などの公水、姶良、霧島地区などの公

11社の出席がありました。 学校側からは、介育成をする環境になって人材育成をする環境になって人材育成をする環境になって人材育成について、質問やる人材育成について、質問やるどが出され、双方にとって、質問やなどが出され、双方にとって、質問やるどが出され、双方にとって、質問やるどが出され、双方にとって、質問やるどが出され、双方にとって、質問やるどが出され、双方にとって、質問やるというでは、 業㈱鹿児島宮之城工場の企業会員企業である、日本特殊陶また、意見交換会に先立ち大変有意義な会となりました。



訪問も行



校親善スポ ツ大会

開催されました。 9月18日、6校親善スポー で

とする大会で、今年で3回目校の5・6年生の交流を目的柊野、流水、平川、佐志小学にの大会は、白男川、泊野、 になります。

しっかりできて良かった、バ手宣誓の時に緊張したけど、坂元孝輔くんは「開会式の選坂元孝輔した平川小学校6年の 良かった」と感想を話してくど仲良くなれた人もいるのでレーの方は1勝2敗だったけ れました。 良かった」



相手コートにアタック!!

少林寺拳法鹿児島県大会

鹿児島アリー

が出場し、日頃の練習の成果児島宮之城道院拳友会の拳士県大会が開催され、本町の鹿 県大会が開催され、本町の鹿において、少林寺拳法鹿児島 結果は次のとおりです。を競いました。 たおいて、小7月10日、 成

優秀賞 中学生緑帯単独演武の部(敬称略) 中学生緑帯組演武の部 相良紀 部

最優秀賞 海野春花中学生茶帯単独演武の松崎壮史 大石航平 優秀賞 の部組



トバレーで汗の日は、その日は、

「ぼくたちといっしょに踊りましょう!」交流会の様子

さつま町

「イメージキャラクター」 「ロゴマーク」 「キャッチフレーズ」

- 1 概要 さつま町の元気・魅力を象徴し、誰からも親しまれる「イメージキャラクター」・「ロゴマーク」・ 「キャッチフレーズ」を作成し、本町の魅力を効果的に情報発信し、町のPR、イメージアップを図るため に広く活用していきます。
- 2 募集要領 「イメージキャラクター」・「ロゴマーク」・「キャッチフレーズ」の3部門を募集します。 (1)作品に求めるコンセプト(3部門共通)
 - ア 元気いっぱいのさつま町をイメージできること。
 - イ さつま町又はさつま町の歴史、文化、自然、産業等に由来すること。
 - ウー子ども達がさつま町に親しみを持てること。

「イメージキャラクター」部門

- ア A 4 サイズ白色用紙を縦に使用し、デザインは彩色された正面図の キャラクターを1点描いてください。
- イ 応募者が必要と考える場合は正面図以外のものを別に添付することができます。

「ロゴマーク」部門

- ア A4サイズ白色用紙を縦に使用し、マーク(図案)とロゴ(「さつま町」の文字を入れる) を組み合わせた作品を1点描いてください。
- 作品はカラー、単色のいずれでも構いませんが、単色で使用される場合も想定してください。

「キャッチフレーズ」部門

- ア ハガキ又はA4サイズ用紙に1点作品を書いてください。
- イ 文字数は、原則として16字以内としてください。
- ウ 漢字、ひらがな、カタカナ、ローマ字、外国語のいずれかを使用(混用)しても構いません。
- 3 参加資格(3部門共通)

応募に対する参加の資格については、制限を設けません。ただし、応募は、各部門1人につき1点とします。

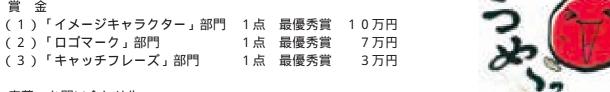
4 応募方法

応募は、上記、各部門指定の用紙等に作品1点を描き、裏面又は余白に住所、氏名、年齢、連絡先と作品の説 明(作成意図、解説)を200字程度で記載(審査の対象となります。)し、下記まで郵送又はご持参ください。 電子メールで応募する場合は、下記アドレスへお送りください。

5 募集期間

平成23年8月10日(水)から平成23年9月9日(金)まで当日必着(郵送は当日消印有効)

- 6 賞 金



7 応募・お問い合わせ先

〒895-1803 鹿児島県県薩摩郡さつま町宮之城屋地1565-2 さつま町役場 総務課 政策推進係(本庁2階)

- <電子メール宛先> so-kanri@satsuma-net.jp
- <持参の場合の受付時間> 月曜日~金曜日8時30分~17時15分(祝祭日を除く)



) 10 今 個で

つの 背ま

に成

久保

を

早

よふ

「をかけて をかけて 毎朝かご

すれ故

4 で薩あ15保りはさ ・作摩り団育、、れ

がの

数多く

容容がに

らのテ

は郷の香

O

体薗誠さん宅のベラン本町出身で東京都な

C育てられましたの苗木を持ち帰らいれた際に、実行 んま込宅 電の木が実 が大がで本 ïΰ 鉢植

ことも文化版の

7 LI

訓練センター

では、

での源

訓が

が実施

し、周町

ービンない 原子力発電1 和気副町1 区公民館1)現状や 内 回定例会に協議会で 展示

デザックを受け、 ク を受け 版センターで 入制御室、A ひいセキュリ い安全対策の リの館加

北薩地域振興局建設部からのお願い

道路では、車両や歩行者の安全確保のために物件が入ってはなら ない「建築限界線」が法律で定められています。

道路に隣接する山林や宅地の樹木から伸びた枝葉等が、この「建 築限界線」を越えると法律違反になることはもちろんですが、違反 を原因として交通事故等が発生したときは、樹木の所有者 (管理 者) に損害賠償責任が生じることもあります。

みんなが安心して道路を利用できるよう、今一度、道路に隣接す る自己所有地を点検して、枝葉等が道路に出ているときは早急に伐 採してくださるようお願いします。

なお、「建築限界線」を越えている枝葉について、緊急の場合は 所有者に代わって道路管理者が伐採することがありますので、ご了 承ください。



【お問い合わせ先】 北薩地域振興局 0996(25)5548 建設部建設総務課管理係、または、土木建築課道路維持係

~6次産業化を支援~

町では、農産物の6次産業化(農産物生産・加工・流通販売) を推進するため、本年4月から農産物加工施設整備事業を創設し ました。

事業内容は、①農産物加工施設の整備、②電気設備、③ガス、 給排水設備、4空調設備、5厨房設備、6厨房備品の整備に対し、 事業費の30%以内、100万円を上限として補助するものです。

これは、農産物加工用施設を整備することにより、町内農産物 の地産地消を推進し、農産物の生産に留まらず加工・販売まで行 い、農家所得の向上につなげようとするものです。

また、販売面についても県の6次産業化プランナーの支援が受



応募要領など詳しくは町ホームページをご覧ください。

鶴田湯田原ニュータウン(平成23年7月1日現在)

面		積	65坪~128坪
価		格	230万円~474万円
坪	単	価	34,900円~39,000円
分言	襄 区	画 数	7区画

所 在 地 鹿児島県薩摩郡さつま町神子字石橋段

各区画に引込み管設置済み ス プロパンガス(個人設置)

建ペい率 70% 容積率 400%

(定住促進住宅団地)で(分譲型住宅団地)さお問い合わせ先

さつま町土地開発公社 (企業誘致対策室)

内線22

5

http//www

.satsuma-net.jp

詳細はホー 薩摩総務係

ムペー

ジでご覧になれます。

内線6

薩摩支所



面	積	77坪・96坪
価	格	255万円·351万円
坪	単 価	33,200円・36,700円
分譲	区画数	2区画

所 在 地 鹿児島県薩摩郡さつま町鶴田字赤坂 道 各区画に引込み管設置済み



定住促進住宅団地

は対象外の区画です

問い合わせください。
詳細につきましては、企業を募集しています。
成し、1坪当たり月額100成し、1坪当たり月額100

企業誘致対策室または、

薩摩支所薩摩総務係まで

0円で20年間の賃貸方式による宅地の契約希望者地のほかに、中津川地区に定住促進住宅団地を造

(平成23年7月1日現在)

面				積	129坪・131坪
慕	集	×	画	数	2区画

中津川定住促進団地

所 在 地 鹿児島県薩摩郡さつま町中津川字不堂 各区画に引込み管設置済み 道 ガ ス プロパンガス(個人設置)

建ペい率 70% 容積率 400%



残りる 曲

○賃貸料

1坪(3.3㎡)当たり月額100円

○貸付契約期間

20年間(期間満了後は自分の土地になります。)

※ただし、12年経過後の延滞なく、賃借料を納めていた場合、 残りの賃借料を全額納めれば、自分の土地になります。

鶴田赤坂ニュータウン(平成23年7月1日現在)

面		積	77坪・96坪
価		格	255万円·351万円
坪	単	価	33,200円・36,700円
分	譲区画	数	2区画

プロパンガス(個人設置)

●佐志ニュータウン新分譲価格

佐志ニュータウン (平成23年7月1日現在)

面積	108坪~132坪(一般宅地)
四	103坪~117坪(温泉付き)
価 格	388万円~467万円(一般宅地) 462万円~580万円(温泉付き)
価格	462万円~580万円(温泉付き)
坪 単 価	29,500円~37,800円(一般宅地) 43,800円~49,400円(温泉付き)
片 半 叫	43,800円~49,400円(温泉付き)
分譲区画数	15区画(一般宅地)
刀碌匹凹奴	12区画(温泉付き)

所 在 地 鹿児島県薩摩郡さつま町田原字古城 上水道 各区画に引込み管設置済み 水 道 農業集落排水管設置済み

建ペい率



残り27 メ曲

佐志ニュータウン

工心一	S-1-777					
区画	面	積	新分譲信	西格	値下額	備考
番号	mİ	坪	土地価格	坪単価	11年176月	用与
A-1	387.56	117.23	5,602,000	47,786	1,400,821	温泉付き
A-2	374.47	113.27	4,963,000	43,816	1,241,218	//
A-3	374.84	113.38	4,968,000	43,817	1,242,349	//
A-4	373.58	113.00	4,951,000	43,814	1,238,473	//
A-6	388.05	117.38	5,799,000	49,404	1,450,938	//
A-7	375.82	113.68	4,981,000	43,816	1,245,585	//
A-8	375.97	113.73	4,983,000	43,814	1,246,070	//
A-9	374.31	113.22	4,961,000	43,817	1,240,568	//
B-1	341.09	103.17	4,856,000	47,068	1,214,378	//
B-2	348.72	105.48	4,622,000	43,819	1,155,592	//
B-5	350.08	105.89	4,640,000	43,819	1,160,125	//
C-2	357.57	108.16	4,739,000	43,815	1,185,219	//
D-1	401.06	121.32	3,904,000	32,179	976,499	一般宅地
D-2	401.08	121.32	3,904,000	32,179	976,742	//
D-3	401.14	121.34	3,905,000	32,182	976,472	//
D-4	395.11	119.52	4,123,000	34,496	1,031,209	//

区画	面	積	新分譲信	価格	値下額	備考
番号	mİ	坪	土地価格	坪単価	旧上「台具	川ち
D-5	397.40	120.21	4,262,000	35,455	1,065,544	一般宅地
D-6	399.72	120.91	3,893,000	32,198	973,991	"
D-7	398.70	120.60	3,882,000	32,189	971,483	"
E-2	359.69	108.80	4,109,000	37,767	1,028,092	//
F-3	414.99	125.53	4,040,000	32,184	1,010,013	//
F-4	435.01	131.59	4,234,000	32,176	1,059,636	//
G-1	416.05	125.85	4,670,000	37,108	1,168,013	//
G-2	417.31	126.23	3,979,000	31,522	994,917	//
G-3	418.16	126.49	4,133,000	32,675	1,034,203	//
I -1	439.13	132.83	3,923,000	29,534	980,764	"
I -2	399.43	120.82	3,997,000	33,082	1,000,268	"

せくす

住宅

15 広報さつま

ま Ħ٦ 住宅 **寸** 地

分譲

賃貸方式対象住宅団

は対

象外の

区画です

賃借の場合、

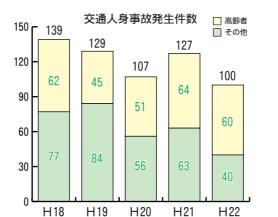
ス プロパンガス(個人設置) 70% 容積率 400%

温泉付き区画は対象外です

「では平成23年度さつま町職員採用試験を次のとおり実施します。



職種	一般行政職	土木技師	保健師	消防職
採用予定人員	若干名	1名	1名	1名
受験資格	昭和58年4月2日(28歳)から 平成6年4月1日(18歳)までに 生まれ,高等学校以上の学校を 卒業した者又は平成24年3月 に卒業見込みの者		昭和56年4月2日(30歳)から 平成2年4月1日(22歳)までに 生まれた者で保健師の免許(国 家試験合格者)を有する者 ただし,受験の段階では,免 許取得見込みで構いません。	昭和58年4月2日(28歳)から平成6年4月1日(18歳)までに生まれ,高等学校以上の学校を卒業した者又は平成24年3月に卒業見込みの者
試験日		平成23年9月	月18日(日)	平成23年10月16日(日)
申込用紙の受け取り	さつま町役場 さつま町役場 さつま町役場	たします。最寄り (本庁)総務課 鶴田支所 総務係 薩摩支所 総務係 ページからもダウ	~ で交付いたします。最寄りの場所でお受け取りください。 さつま町消防本部(消防署) 消防課 総務係 さつま町役場(本庁)総務課 秘書人事係 さつま町役場鶴田支所 総務係 さつま町役場薩摩支所 総務係 本町及び消防本部のホームページからもダウンロードできます。	
申込手続き	出してください。 さつま町役場	, (本庁)総務課	,添付書類を添えて,下記へ提 秘書人事係へ けませんので,ご了承ください。	受験申込用紙に必要事項を記入し, 添付書類を添えて,下記へ提出し てください。 さつま町消防本部 消防課 総務係へ なお,本庁・鶴田・薩摩支所で は受付けませんので,ご了承くだ さい。
受験申込期限(期間)	<u> </u>	⁷ 成23年8月19	平成23年8月15日(月)から 平成23年9月 8日(木)まで	
受験申込受付時間	4	-前8時30分から	5午後5時15分まで(土曜及び日曜	留日を除く)
お問い合わせ先	ð: () 総務課 秘書人事係 内線2212,2213)	さつま町消防本部 消防課 総務係 (0996-52-0119)



開してまいりますので、ご協力を町民総ぐるみで交通安全運動を展 お願いします。

警察、交通安全協会等と連携し、全意識により支えられることから、交通安全は、町民の皆さんの安・年間の人身事故件数 二桁化 年間の人身事故件数 二年間の交通死亡事故件数

○目標 ゼロ

○重点事項○重点事項 町民自らの意識改革等による歩行者及び自転車の安全確保 交通安全意識の高揚

計画期間とする第9次さつま町交平成23年度から平成27年度までを鹿児島県交通安全計画に準拠して恵の交通安全基本計画に基づき、 ○最重点事項 通安全計画を策定しました。

第9次さつま町交通安全

けて、川薩地区中学校総5月下旬から6月下旬に **JII** 薩地区中学校総合体育大会

■ 水 泳

男子400mフリ

ーリレー

宮之城中学校・鶴田中学校

かけて、

習や部活動の成果を発揮し、 合体育大会が川薩地区管内 の各会場で開催されました。 日頃の体育学

生徒たちは、

今回は、川薩地区の代表熱い姿を見せてくれました。 合体育大会での順位です。 として県大会に出場した団 体・個人種目を紹介します。) は川薩地区中学校総

鶴田中学校 (2位)

個人

宮之城中学校

15 人 8人

鶴田中学校

女子400mメド

リレー

宮之城中学校

男子400mメドレー リレー 女子400mフリーリレー

宮之城中学校

mon

宮之城中学校・鶴田中学校

らの出場となります。

水泳については、

地区大会の順位は関係なく、

県大会か

ソフトテニス

卓球

女 子

宮之城中学校 (2位)

■ソフトボー

男 子

ボー

宮之城中学校 (1位)

陸 上

女子総合 男子総合 男女総合

薩摩中学校 (3位)

宮之城中学校 (3位) 宮之城中学校 (1位)

低学年男子400mリレー

山崎中学校 (1位)・鶴田中学校 (4位)

個人

宮之城中学校

3人

男子

宮之城中学校 (1位)

■柔道 個人 女 子 女 子 鶴田中学校 2人

個人 宮之城中学校 山崎中学校 5 人

宮之城中学校 (2位)





共通男子400mリレー

薩摩中学校 (2位)・鶴田中学校 (4位)

共通女子400mリレ

薩摩中学校 (3位) 宮之城中学校 (3位)

宮之城中学校

鶴田中学校

3 6 人 人

薩摩中学校

8人 12 人

山崎中学校

低学年女子400mリレ



7月子牛せり市結果 期日:7月14日(木)~15日(金) (消費税抜き、売却分) (単位:頭・円・kg)

. , , , ,										
性別	頭数	せり価格	最高価格	平均価格	平均体重	前回比(対6月分)				
めす	269	119,863,000	1,037,000	445,587	287	5,853円安値				
去勢	347	148,349,000	688,000	427,519	310	2,481円高値				
合計	616	268,212,000	1,037,000	435,409	300	1,413円安値				



	前回比(対6月分)	平均体重	平均価格	最高価格	せり価格	頭数	別
	5,853円安値	287	445,587	1,037,000	119,863,000	269	す
/							

17 広報さつま

川内川激特・鶴田ダム再開発速報

【北薩地域振興局関連工事】

(平成23年7月10日現在) 柏原地区

- ・築堤護岸・仮橋撤去工事等(2件) 虎居、宮之城屋地地区
- ・宮都大橋工事(2件)
- 山崎地区
- ・護岸工事(3件)
- ・山崎橋工事(1件)

《今月の現場写真》



現在、鶴田ダム再開発事業のダム堤体下流部右岸側では、増設減勢工のための基礎掘削工事を行っています。 写真は、平成23年1月と平成23年6月を比べたものですが、基盤の高さが随分下がっていることがわかります。

場所:さつま町神子地先

【国土交通省関連工事】

(平成23年7月10日現在)

激特事業関連工事 計7件 柏原地区

- ・築堤護岸工事(1件) 虎居地区
- 7月末までに完成予定 ・築堤護岸工事(4件)
- 二渡、山崎地区
- ・築堤工事(2件)

鶴田ダム再開発事業関連工事 計2件 神子地区

- ・施設改造工事(1件)
- ・上流仮締切工事(1件)

ては「出場する団員は今回 と話されます。 今回の全国大会出場につい

することの大切さを知っ

歴史は古く、昭和62年に設格野ソフトテニススポー らうこと」また「ソフトテニスを通じ時よりソフトテニスを好きになっても ら指導を続けて8年になります。 自身もこの団の出身で、 出場します。 けて京都府で開催される全国大会にも 4回出場とい -人の□人で活動現在の団員は、 今月は全国大会にも出場発足は昭和の時代、 過去には、 東條さんの指導方針は「 指導者の東條大樹さん (24) は、 人で活動 大切さを知って欲し」することの 昭和62年に設立されまし-テニススポーツ少年団の 九州大会4 料していっ 格野小o い経歴もありま4回、全国大会 交代勤務の傍 一番は入団 盈進小





農児島県代表として精一

全国大会では、

と抱負を話し



ョンで臨んで、九州活最後になるので、 にのまれることなく試合を楽しんで欲にのまれることなく試合を楽しんで欲にのまれることなく試合を楽しんで欲にのまれることなく試合を楽しんで欲います。 い」と期待を膨らませます ベストコンディ

人と出会えて良かったー

6年間やっている中で、6年生の矢野開輝くんは・今回全国大会に出場す

■お問い合わせ先■

国土交通省川内川河川事務所 (0996)22-3271 工務課 激特事業に関すること 鶴田ダム再開発事業工事に関すること 激特事業の工事に関すること 宮之城出張所

(0996)53-1756

鹿児島県北薩地域振興局 建設部 土木建築課 道路建設第2係 (0996)23-5151

19 広報さつま

●6月の火災・救急情報

1件

発生件数 1件

施設利用者募集

(知的・身体・精神障害者) 手帳をお持ちの方

社会福祉法人 ウイズ福祉会

あすくーる入来

薩摩川内市入来町副田6542-1

TEL 21-4221 FAX 21-4231 E-Mail:asukuru@po4.synapse.ne.jp

ガラス工芸体験にもチャレンジしてみよう!

身体障害者更生援護施設

〒895-1401

○救 急

出動件数

運んだ人

その他

内 訳

急 病

障がい者就労施設(物産館)

「おじゃったモールさつま川内館」

入来町国道328号線 日の丸交差点近くに23年11月オープン

○火 災

内訳

重両

町民課 町 内民 線係

流金提年要 付請出齡事 しの項れ が 誕を記入 生記入。 0 Ų 前日 日以給

後に提出します。
等の添付書類は、配偶者の有無
等の添付書類は、配偶者の有無
等の添付書類は、配偶者の有無
を主義が必要です。
を主義が必要です。
を主義が必要です。

1)

ま後

2 5 7

ま町 53) 1943 町立太陽福祉センター

電話 電話09 やけを65の

の場合は委任

となりに制

60

, iţ

の5年間、1 の5年間、1 の5年間、1

申 ま

本

室 (水)

まわ

町民係・T込先=・

内庁

2 町民課

2

意 入 月保 げ 以 度 詳加かし厚未険20支老上国が し入らて生満料歳給齢65内あ い年ののかを期歳に

話(22) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「12) 「13) 「13) 「13) 「13) 「13) 「13) 「13) 「14) 「15) 「15) 「16) 「17) 「17) 「17) 「18

ためには、

レビ、こ

様々な人権啓発活動 的に実施 ツトにより ます。 開人

を行う設 基

自

5

ま 月 し 19

日

委託契約

を提

次

۲

実施設計 体で、 結ば 設 Ų

企業体に プランデ 社と設備事務所1 を拠点と 者 ば なります した設計 ず . も鹿 設計共同企業 児島県内 社 三島 の 共同

いて今は、回、 技術提 プロ 設計 者の 選定に 事務所2 ザ

秀者を決定 よる二次審査 清貴和氏ら4 鹿児島大学大学院教授の 計者を選定するものです。番査し、最もふさわしい課題に対する技術提案国や県等で実施されておりてポーザル方式は、近 ∃ 次 を行 名が が採 ま 審査とプ 質疑応答に 無さ 書類審 考舎 建ふ 企業 れ、対方式 最優 レゼ 友

ンテ

査による

基本設計及び実施設計業務のスケジュール(案)

年 度 平成23年度 4月 5月 6月 7月 8月 9月 10月 11月 12月 設計業者選定作業 基本設計 基本完了 設計工程 地質調査 実施設計完] 共同作業 意見・提言 意見・提言 (ワークショッフ° の募集 の集約 回目 2回目 3回目 共同作業(ワークショップ) 新庁舎の具体的な姿を決定する基本設計段階において、ワークショップを開催し、設計者が作成する

資料を基に利用する側(町民の皆さん)の意見の反映に努めながら基本設計を進めていきます。

深案さ の ぉੑ の 経験 おり 今年 れ まし 15 で 度 知 識 た。 技術 つ 力

行う設計者が決設の基本設計と

庁

方など、 4 つ の 課題 に対

新 舎建 設 事業

設

が

定

日本年金機構

が 新聞広告、 この期間中に

国

設計者を関

公募の

つの

を審査し、

適用・標準 国民健康 国民健康

体が応募

基本

-構想を

の 金年 ど () 約 60 の金老で手

に65きた金

すの

お所問

い電

わ(22)

準負保

担領の

限度額

設 き え

減額

ださ

■お問い合わせ・お申し込み先 さつま町教育委員会 文化課(53)1732 をご自宅まで

広 昔ながらの 夏のグラスフェアを8/31(水)まで開催中! 自社工場で製作した薩摩切子・薩摩黒切子・宙吹きクリスタルの規格

完成予定区

消防本部 52

9

94件

89人

46件44人

33件32人

商品出品者募集

施設職員募集

『おじゃったモールさつま川内館』

交通事故 15件13人

むぎ み 配達します

れるチャンスです。みなさんの応募をお待ちします。

ご自宅でお味噌をつくられなくなった方 お店が近くになくてお買い物が大変でお困りの方 が、いらっしゃいましたら、お電話ください。

れはで口ま入と負

このフェスタで、一緒に楽器を演奏してくださる方を募集しま

す!さつま町にゆかりのある吹奏楽経験者のみなさん、ぜひご

「もう長いこと楽器に触れていないんだけど・・・・」という

方や、高校生でも大歓迎ですので、お友達を誘って、ぜひご出

また、「こんな曲を聴いてみたい、演奏してみたい。」とい

う演奏曲も、あわせて募集します。あなたの選んだ曲が演奏さ

ます 入院中

みやんじょ吹奏楽フェスタ 2012

請は随時受け付

今年度で12回目を迎える「みや

んじょ吹奏楽フェスタ2012」を、

来年1月29日(日)に開催します。

ことなり、

艮事代も減額さ 『負担限度額ま 日の医療費の窓

旧限度額適用認定証子続きに必要なものけています。

用認定証

参加ください!

演下さい!!

ると、

この認定証

に役場 定証が

を

てく

入院時の医療 の認定証の交付 場保険係で更新 場保険係で更新 場保険係で更新 場保険係で更新 の表

更新手

日までの

で 有効期

文新手続きは、7月1gk、7月31gk、7月31

 σ

限は、

電話 52-3312

- *すべて国産原材料を使い、鶴田農産物加工センターで製造して おります。
- *配達区域は、さつま町内限定でございます。 また、遠方のご親戚やご家族の方への発送も送料サービス料金 で承っております。

(5名以上の団体様は事前にご予約ください) さつま町ガラス工芸館(観音滝公園内) お問い合わせ: ☎58-0141 年中無休 9:00~17:00(体験受付は16:00まで)

外品などフェア期間中は30%0FF \sim 。その他店内一部商品SALEあり。

アクセサリーやガラス雑貨なども多数販売。工場見学無料。大人気の

霧島高原まほろばの里内に支店「がらすの舘」あり☎0995-64-4700

ちくりんスタンプ会イベント情報

スタンプを貼り終えた台紙に、貼ってご利用ください。 このシールを貼ってある台紙はスタンプシールをプラス 1 0 枚差し上げます。

7(日) ちくりんスタンプ

台紙1冊で1回抽選できます (おひとり2冊まで)

詳細は、ちくりんスタンプ会まで 🕾 53-1141(町商工会内)



21 広報さつま

広報さつま 20

4生

を を を の上、ご夫婦でおいでく で の言之城保健センター) の言之城保健センター) の言之城保健センター) の言之城保健センター) の言之城保健センター)

■1歳6か月児 乳幼児健診・健康

健康相談

総合健康相談 (宮之城保健センター) (宮之城保健センター) (宮之城保健センター) (宮之城保健センター)

ださ

身体障害者手帳・療育手 特ちの方で、次の基準を満 持ちの方で、次の基準を満 たす方についてはNHK放 たす方についてはNHK放 たす方についてはNHK放 たす方についてはNHK放 の障害者がおり、世帯全員が が発除:世帯に身体・ ・半額免除:世帯に身体・ ・半額免除:または視覚及び の障害者、または視覚及び

特定検診・胃・腸・腹部(宮之城保健センター)午前9時3分~午前1時9月6日(火)

■ 3 歳児(H20: 6生)
受付(宮之城保健センター)
受付(宮之城保健センター)
受付(宮之城保健センター)
受付(宮之城保健センター)
受付(宮之城保健センター)
受付(宮之城保健センター)
受付(宮之城保健センター)
(H2: 8生)
(H2: 8生)
(H2: 8生)
(H2: 8生)
(H2: 8生)
(H2: 8生)
(H3: 14時)

すので、印鑑と手帳をお持免除には手続きが必要で 聴覚障害者であること。

宮之城保健センター 受付 午前 8 時~ 8月27日 (土)

超音波検診

(内線2135 福祉課 福祉障害係 お問い合わせ先 5

☎(52) 1 1 1 2 2 年前10時~正午 前10時~正午 年前10時~正午 心配ごと相談所年週木曜日 3 会 館

商品券は、各地区で開催される敬老行事の時等におすので、印鑑(スタンプ印は不可)を持参され、お受け取りください。 (本人が参加できない場合

合わせ先

くらしの情報

午

(宮之城保健センタ 前9時~午前10

ラター)時受付

,8か月児

9月2日(金)

受付(宮之城保健センター)午後1時~午後1時~年後1時30~9月2日(金)

H 23

生

1 3 5

●NHK放送受信料の免除

月1日現在)

すので事前に商店までご確利用できない場合がありまお願いしていますが、一部いては、町内の各事業所にいますが、一部のおりまが、一部のおりまが、一部のおりである。

スク

福祉課

内線 名 名 名 4 2 1

■ **青空いっぱい水辺コース** 8月17日 (土) 午前7時 宮之城温泉プール出発 宮月14日 (日) 午前7時

町では、敬老行事の一

9 環 星

町では、敬老行事の一環 日生まれの方)及び80歳 6年9月1日生まれの方) 6年9月1日生まれの方) に長寿をお祝いして「敬老 高品券」を贈呈しています。 商品券」を贈呈しています。 高品券の額は、90歳にな うれた方には1万円、80歳 になられた方には5千円で

人が対象となります。 (7347人、合わせて463116人、80歳到達の方が本年度は90歳到達の方が

不登校、ひきこもり、ニート、フリーターなどで

相談 日:火~日 午前10時~午後5時

このセンターは県が設置し, 県青少年育成

電話番号:099(257)8230 メール: Soudan-center@hello.odn.ne.jp

その他:相談無料,秘密厳守

お悩みの方の社会参加や自立を支援します! 相談方法:電話,面談(要予約),メール

(ひきこもり地域支援がごしま子ども

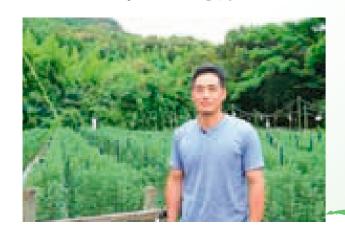
収 内納 線第

税務課

薩摩支所 鶴田支所 保健福 祉係係

さつま町鶴田

たば かずなり た 成さん



田畑和成さんは、平成12年11月に認定農業者と して認定されました。

現在、花き50a、水稲4ha、ゴボウ50aを経営さ れています。

父親の代からの花き農家を引き継いだ田畑さんは 「農業は気候や経済の動向などに左右されるが、自分 でやった分だけ成果が得られる」と魅力を話されます。 本業の傍ら、農業委員、校区の副館長や体協役員、 消防団員、スポーツ少年団指導など多忙な毎日を送ら れています。

そんな田畑さんは「地域の農業従事者の高齢化が著 しい中、どのようにして農地を守っていくか、少子高 齢化は農業だけでなく社会の全体的な課題です。地元 でも知恵を出しあいながら、課題の解決に努めていき たい」と今後の抱負を話されました。

町長交際費執行状況(6月分)

- ・6月1日 7,500円 立地企業及び県関係者との意見交
- 6月2日 8,000円 第1回北薩地域行政懇話会時
- · 6月18日 12,600円 青森県鶴田町物産交流時地元産品
- 6月21日 10,500円 地元選出国会議員要望活動時
- 5.000円 6月24日 庁舎建設プロポーザル審査委員見舞
- 行方不明者捜索時

6月27日 2,400円

11 スポ 役場町民課 h -の申請 ^

県防衞協会理事会・総会 (鹿児島市)入札 さつま地区交通安全協会総会

本会議 (最終追加議案等) 農業委員辞令交付式 全国市町村職員共済組合連合会総会

県畜産協会総会 (鹿児島市)

(東京都)

地元国会議員要望活動

さつま町特産品まつり反省・検討会

青少年育成町民会議町観光農園協議会総会

企業訪問活動 (東京都)

県東京事務所、

かごし

ま遊楽館との

意見交換^

ください。 パスポート窓口を原! 役場町民課(本庁) 、スポ・ ト窓口を原則利用できません課 (本庁) になります。 町内 -の申請・ になります。 受領の窓口は 役場町民課町民係 0 の ご 注 意



30 29 28 27 24 23 22 21 20 19 16 15 日日日日日日日日日日日日日日日日日

町長の動静

金大火月日

水田協議会総会

立地企業との意見交換

地域公共交通活性化協議会 (鹿児島市)

関西かごしまファンデー

(県内各市町村物産観光PR活動 ~災害対策本部設置 (対策会議等)

常任委員会(町長質疑)

本会議(総括質疑)常任委員会(町長質疑)

梅雨前線災害警戒本部

14 13 11 日 日 (大水火月土 金

(平成23年6月)

子牛せり市 本会議 (一般質問 県消防協会薩摩支部総会 梅雨前線集中豪雨警戒 (~ 12日)

川内川河川事務所長との協議(新茶贈呈式(町茶生産振興会) 認定農業者認定証交付式 月定例議会開会 水道運営委員辞令交付式じょ五ツ太鼓保存会総会

※主な会議及び行事を抜粋

(各課・局との内部会議は省略)

2 日

3 役調整会議

水防・洪水予報連絡会 (首長防災セミナ

県産業立地課との企業誘致意見交換会

さつま町特産品まつり北薩地域行政懇話会(

つり (トップセーム(薩摩川内市)

ル

生協産直まるごと産地交流会

内川鮎まつり

日

誘客キャ

ンペーン(福岡市)

(木)

宮之城たばこ販売協議会からの要望

入札 (1件) (大規模災害時協定関係)

町防災会議、

水防協議

環境美化推進員辞令交付式

6月の賞与時に議員と職員で

町商工会の商品券を購入

6次産業化を推進!

農産加工グループ紹介④

地元産原材料にこだわり、 「ゆとり」をもって!

ゆとりグループ





は、何事も「ゆとり」をもは、何事も「ゆとりグループは、平成は年度に発足し、鶴田農産なれています。 一、焼肉のタレ」「いちごジャム」などを作られ、町内の特産品販売所などで販売のら注文があるそうです。 「みそ」は学校給食にも使用され、地域を担う子ども関の食を支えています。 「ゆとりグループ」の由来は、何事も「ゆとり」 て取り いう思! 組ん ら付け ゆー いとり った、 5 がましとも来

このグループの発端は、私の母が たい」という思いからでした。



1歳で~す

毎月1番最初に 生まれた赤ちゃん

平成22年8月2日生

紫尾区大衆浴場 志 温協議会へ 上之原純夫

あかちゃ 映ば 結ゅ和な晴は陽は心も と希 ・ 任と唯い歩ほん 菜ជ月き空く斗と城き 帆ぉ 秀 良 大 浩 保護者 町頭 下京塚原 時吉中城 時吉中城 東東町町 櫃ケ 船木東 武白猿 上川口 上中福良 迫

稲牟岸久七永肥久白原関谷木室大坂中渡大上曾松富宮津田良徳搦山後保石田本山之屋田元野邉山井山下園里園 マテ マニュミトトチサ茂美 博リル友ナス千雅勝久マ イクサキ源ミヨツ節春月廿行子ヲ枝スエ弘夫利美ス晃子ヱヲワ五エ子ミ節 6月16日 89 0 93 85 81 98 95 99 87 77 74 68 63 81 93 79 82 9110378 87 90 89 83

虎豆湯白求旭須別広白鶴山城鶴久種上船鶴搦大中町東居漬田男名 杭野瀬男田神之田富子向木宮 俣央頭町町 中川町 川南 口大木田 下園 中 角町

信 彰 さん さん

両親から一言 兄弟いつまでも仲良く 毎日笑っていようね

五日町 公民会

8月は「電気使用安全月間」です

毎日の安全チェックポイト!

- ・プラグにたまったホコリは危険です。 プラグを抜いて、掃除をしましょう。
- ・タコ足配線は危険です。
- ・水気のある場所で使う家電製品には、 アースを取り付けましょう。
- ・コードはしっかりと差し込んで使いましょう。
- ・コードが家具などの下敷きにならないように 注意しましょう

お問い合わせ先 九州電力㈱川内営業所 0120-986-802(コールセンター)

山紫祝永東村安久満下尾迫里 山藤保園 ロヤノル欣信代ミ武イスブヱ昭男美ヤ德 94 84 91 88 79 83 90 87 93 輪

ほ下須新上船新一布公民の中杭町川木町ツ田 高 口西 木 京良

とからちは保健師です 健康さつま21

「暑い夏、"お口の渇き"気になりませんか?」

脱水症状の1つに口渇があります。唾液は1日に約1.5 減分泌されると言われていますが,年齢と ともに唾液の分泌量は減少する傾向にあります。唾液には食欲増進や消化促進,病気に対する免疫力を 高めたり,むし歯や歯周病の予防をする働きがあります。唾液の分泌を促す方法として

軟らかい歯ブラシで口腔内を優しくさわる

舌を上下左右に動かす よく笑い・よく話し

・よく噛んで食べる

もちろん水分の 補給も忘れずに!



同意された方だけ掲って誕生・おくやみ」 載は、 じ、届出人が

おくやみ申し上げます

6月16日~7月15日届出分(14人) 敬称略

めでとう

代表者 濱島 勝子 さん

「自宅でみそを作らなくなったの で、若い世代にみそづくりを伝え 当時、イチゴ農家の主婦で集まっ たのがきっかけで現在に至ってい ます。今後は、母ゆずりの昔懐か しい「だんご」などにも挑戦して いきたいと思っています。



*** での みずき 大 園 水 紀 さん

鶴田中学校3年





夢へ向かって!

わたしの将来の夢は、保育士になることです。小学生の頃までは、はっきりとした夢がなくて悩んでいましたが、地域や親せきの子どもたちといっしょに遊んでいるうちに、子どもと接することの楽しさに気付きました。最初は「なれたらいいなぁ」という感覚でしたが、今では「なりたい」という強い気持ちに変わっています。高校進学については、専門学科に進むかどうか悩んでいますが、どの学科に進むにしても将来は資格を取って保育士になろうと思います。そのために、これからがんばっていきたいと思います。

休	在	宅	医

月

8 月 加二wA 奪 2 1 2 2 2 2

7日 てらだ内科クリニック 2521-3232 14日 薩摩郡医師会病院 253-0326

2 1日 立志病院 25 5 - 9 1 1 9

28日 さくらクリニック ☎53-1451

9 ,

4日 相良医院 ☎53-0160

11日 薩摩郡医師会病院 ☎53-0326

休日薬局

8 月

7日 さし薬局 ☎21-3610

14日 青空薬局な52-010121日 フタヤ薬局な59-2033

28日 きりん薬局 ☎52-2033

9 }

4日 うさぎ薬局 ☎52-4116

11日 青空薬局 252-0101

わたしたちの町

推計人口による

人 口 23,887人(-10人) 男 11,003人(-9人)

女 12,884人(- 1人)

世帯数 9,956世帯 転入 42人 転出 25人 出生 10人 死亡 37人 (平成23年7月1日現在)

()は前月対比

※休日在宅医や薬局は都合により、変更になる場合があります。受診の際は、医療機関に電話で確認してください。町のホームページでも紹介しています。